

Brusel 28. července 2026
(OR. en)

11741/26
ADD 1

Interinstitucionální spis:
2026/0216 (NLE)

AELE 59
FL 27
ISL 37
N 63
MI 760
ENER 504

PRŮVODNÍ POZNÁMKA

Odesílatel:	Martine DEPREZOVÁ, ředitelka, za generální tajemnici Evropské komise
Datum přijetí:	27. července 2026
Příjemce:	Thérèse BLANCHETOVÁ, generální tajemnice Rady Evropské unie
Č. dok. Komise:	COM(2026) 389 annex
Předmět:	PŘÍLOHA návrhu ROZHODNUTÍ RADY o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie ve Smíšeném výboru EHP ke změně přílohy IV (Energetika) Dohody o EHP (kodex sítě pro vyrovnávání plynu v přepravních sítích)

Delegace naleznou v příloze dokument COM(2026) 389 annex.

Příloha: COM(2026) 389 annex



EVROPSKÁ
KOMISE

V Bruselu dne 27.7.2026
COM(2026) 389 final

ANNEX

PŘÍLOHA

návrhu

ROZHODNUTÍ RADY

**o postoji, který má být zaujat jménem Evropské unie ve Smíšeném výboru EHP ke
změně přílohy IV (Energetika) Dohody o EHP**

(kodex sítě pro vyrovnávání plynu v přepravních sítích)

PŘÍLOHA

NÁVRH ROZHODNUTÍ SMÍŠENÉHO VÝBORU EHP

č. [...]

ze dne [...],

kterým se mění příloha IV (Energetika) Dohody o EHP

SMÍŠENÝ VÝBOR EHP,

s ohledem na Dohodu o Evropském hospodářském prostoru (dále jen „Dohoda o EHP“), a zejména na článek 98 této dohody,

vzhledem k těmto důvodům:

- (1) Nařízení Komise (EU) č. 312/2014 ze dne 26. března 2014, kterým se stanoví kodex sítě pro vyrovnávání plynu v přepravních sítích¹, by mělo být začleněno do Dohody o EHP.
- (2) Podle rozhodnutí Smíšeného výboru EHP č. 93/2017 ze dne 5. května 2017² se na Island vztahuje výjimka od nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 715/2009, které je právním základem nařízení (EU) č. 312/2014. Nařízení (EU) č. 312/2014 se proto na Island nevztahuje.
- (3) Ustanovení čl. 2 odst. 2 nařízení (EU) č. 312/2014 stanoví, že nařízení se nevztahuje na vyrovnávací zóny v členských státech, které mají výjimku na základě článku 49 směrnice 2009/73/ES. V souladu se směrnicí Evropského parlamentu a Rady 2009/73/ES, začleněnou do Dohody o EHP rozhodnutím Smíšeného výboru EHP č. 93/2017 ze dne 5. května 2017³, se tato výjimka vztahuje na Lichtenštejnsko. Nařízení (EU) č. 312/2014 se proto na Lichtenštejnsko nevztahuje.
- (4) V Norsku neexistuje žádná plynárenská přepravní soustava, která by podléhala ustanovením nařízení Evropského parlamentu a Rady (ES) č. 715/2009 ze dne 13. července 2009 o podmínkách přístupu k plynárenským přepravním soustavám a o zrušení nařízení (ES) č. 1775/2005⁴. Nařízení (EU) č. 312/2014 by sice mělo být začleněno do Dohody o EHP a provedeno ve vnitrostátním právu, ale jeho uplatňování by mělo být pozastaveno, dokud nebude v Norsku zavedena funkční plynárenská přepravní soustava. Jakmile bude zavedena funkční plynárenská přepravní soustava, mělo by to Norsko oznámit Kontrolnímu úřadu ESVO.
- (5) Vzhledem k tomu, že nařízení (EU) č. 312/2014 bylo přijato na základě nařízení (ES) č. 715/2009, jsou znění úprav vypracovaná a přijatá podle rozhodnutí Smíšeného výboru EHP č. 93/2017 ze dne 5. května 2017⁵, kterým se nařízení (EU) č. 715/2009 začleňuje do Dohody o EHP, relevantní pro uplatňování nařízení (EU) č. 312/2014.
- (6) Příloha IV Dohody o EHP by proto měla být odpovídajícím způsobem změněna,

¹ Úř. věst. L 91, 27.3.2014, s. 15.

² Úř. věst. L 36, 7.2.2019, s. 44.

³ Úř. věst. L 36, 7.2.2019, s. 44.

⁴ Úř. věst. L 211, 14.8.2009, s. 36.

⁵ Úř. věst. L 36, 7.2.2019, s. 44.

PŘIJAL TOTO ROZHODNUTÍ:

Článek 1

Za bod 51 (prováděcí nařízení Komise (EU) č. 1348/2014) přílohy IV Dohody o EHP se doplňuje nový bod, který zní:

„52. **32014 R 0312:** Nařízení Komise (EU) č. 312/2014 ze dne 26. března 2014, kterým se stanoví kodex sítě pro vyrovnávání plynu v přepravních sítích (Úř. věst. L 91, 27.3.2014, s. 15).

Pro účely této dohody se ustanovení uvedeného nařízení upravují takto:

Norsko může pozastavit provádění nařízení, dokud na jeho území nezačne fungovat plynárenská přepravní soustava. Zavedení plynárenské soustavy Norsko oznámí Kontrolnímu úřadu ESVO.

Uvedené nařízení se nevztahuje na Island a Lichtenštejnsko.“

Článek 2

Znění nařízení Komise (EU) č. 312/2014 v islandském a norském jazyce, která mají být zveřejněna v dodatku EHP *Úředního věstníku Evropské unie*, jsou závazná.

Článek 3

Toto rozhodnutí vstupuje v platnost dnem [...] za předpokladu, že jsou učiněna veškerá oznámení podle čl. 103 odst. 1 Dohody o EHP*.

Článek 4

Toto rozhodnutí bude zveřejněno v oddíle EHP a v dodatku EHP *Úředního věstníku Evropské unie*.

V Bruselu dne [...].

Za Smíšený výbor EHP

předseda/předsedkyně

[...]

tajemníci

Smíšeného výboru EHP

[...]

* [Nebyly oznámeny žádné ústavní požadavky.] [Byly oznámeny ústavní požadavky.]